

Psa

Chapter 10

Spanish Interlinear

Reference: Reina Valera 1909

1
בְּצָרָה: לְעֵתוֹת תִּתְּחַלֵּץ בְּרָחוֹק תֵּעָמֵד לַיהוָה לָמָּה
angustia? en-tiempos-de ¿Te-escondes a-lo-lejos? estás-de-pie Yahweh ¿Por-qué
[H6256](#) [H5956](#) [H7350](#) [H5975](#) [H3068](#) [H4100](#)

¿POR qué estás lejos, oh Jehová, y te escondes en el tiempo de la tribulación?

2
חָשְׁבוּ: וְזוּ בְמִזְמוֹת וַיִּתְּפְשׂוּ עָנִי וַיִּדְלֶק רָשָׁע בְּגִבּוֹת En-soberbia-de
maquinaron que en-tramas son-atrapados el-pobre arde impío
[H2803](#) [H2098](#) [H4209](#) [H8610](#) [H6041](#) [H1814](#) [H7563](#) [H1346](#)

Con arrogancia el malo persigue al pobre: serán cogidos en los artificios que han ideado.

3
וַיִּנְאֵץ בֵּרַךְ וּבִצָּע נַפְשׁוֹ תַאֲוַת עַל-רָשָׁע הִלֵּל כִּי-
desprecia bendice y-el-codicioso su-alma deseo-de sobre- impío alaba Porque-
[H5006](#) [H1288](#) [H1214](#) [H5315](#) [H8378](#) [H7563](#)

יְהוָה:
a-Yahweh
[H3068](#)

Por cuanto se alaba el malo del deseo de su alma, y bendice al codicioso, á quien Jehová aborrece.

4
כָּל-אֱלֹהִים אֵין וַיִּדְרֹשׁ בָּל-אָפוּ כְנֻבִּיהַ רָשָׁע
todos- Elohim no-hay busca no- su-nariz conforme-a-altivez-de Impío
[H3605](#) [H0430](#) [H0369](#) [H1875](#) [H1077](#) [H0639](#) [H1363](#) [H7563](#)

מִזְמוֹתָיו:
sus-pensamientos
[H4209](#)

El malo, por la altivez de su rostro, no busca á Dios: no hay Dios en todos sus pensamientos.

5
מִבְּרָחוֹת מִשְׁפָּטֶיךָ מָרוֹם עֵת בְּכָל-וְדַרְכָּיו וְדַרְכּוֹ יִחְיֶלוּ
lejos-de-él tus-juicios lo-alto tiempo en-todo- sus-caminos [su-camino] Prosperan
[H5048](#) [H4941](#) [H4791](#) [H6256](#) [H3605](#) [H1870](#) [H1870](#)

כָּל-צוֹרָתָיו יִפְתֵּחַ בָּהֶם:
todos- sopla sus-adversarios contra-ellos
[H3605](#) [H6315](#)

Sus caminos son viciosos en todo tiempo: tus juicios los tiene muy lejos de su vista: echa bocanadas en orden á todos sus enemigos.

6
בְּרָעָה: לֹא-אֲשֶׁר לְדֹר לְדֹר אָמוּט בָּל-בְּלִבּוֹ אָמַר
en-mal no-el-que a-generación de-generación será-movido No-en-su-corazón Dijo
[H3808](#) [H1755](#) [H1755](#) [H4131](#) [H1077](#) [H0559](#)

Dice en su corazón: No será movido en ningún tiempo, ni jamás me alcanzará el infortunio.

7
וְאִיִּנְיָ עֵמֶל לְשׁוֹנוֹ תַּחַת וַיִּתֵּן וּמִרְמוֹת מָלֵא פִּיהוּ אֲלֵה
e-iniquidad trabajo su-lengua debajo-de y-opresión y-engaños llena su-boca Maldición
[H0205](#) [H5999](#) [H3956](#) [H8478](#) [H8496](#) [H4820](#) [H4390](#) [H6310](#) [H0423](#)

Llena está su boca de maldición, y de engaños y fraude: debajo de su lengua, vejación y maldad.

8 וַיֵּשֶׁב בְּמַאֲרָב בְּחַצְרֵים בְּמִסְתָּרִים יַהֲרֹג נָקִי עֵינָיו
Se-sienta en-emboscada-de aldeas en-los-escondites mata al-inocente sus-ojos
H3427 H3993 H4565 H2026

לְחַלְכֵּה יִצְפְּנוּ:
al-desvalido acechan
H2489 H6845

Está en las guaridas de las aldeas: en los escondrijos mata al inocente: sus ojos están acechando al pobre.

9 יָאֲרֹב בְּמִסְתָּר כְּאַרְיֵה בִסְכֵּה יָאֲרֹב לְחַטּוֹף עָנִי יַחְטֹף
Acecha en-el-escondite como-león en-su-guarida acecha para-arrebatat al-pobre arrebatat
H0693 H4565 H5520 H0693 H2414 H6041 H2414

עָנִי בְּמִשְׁכּוֹ בְּרֶשֶׁתוֹ:
al-pobre al-arrastrarlo en-su-red
H6041 H4900 H7568

Acecha en oculto, como el león desde su cama: acecha para arrebatat al pobre: arrebatat al pobre trayéndolo á su red.

10 וְיָדְכָהּ וְיָדְכָהּ (יְדֻכָּהּ) יִשָּׁח וְנָפַל בְּעֲצוּמָיו [חֲלָכָאִים] (חֵיל)
[Y-es-aplastado] es-aplastado se-encorva y-caen en-sus-fuertes [desvalidos] ejército-de
H1794 H1794 H7817 H5307 H6099 H2489 H2426

(כָּאִים):
desvalidos
H3512

Encógese, agáchase, y caen en sus fuerzas muchos desdichados.

11 אָמַר בְּלִבּוֹ שָׁכַח אֵל הִסְתִּיר פָּנָיו כֹּל-רָאָה לְנֶצַח:
Dijo en-su-corazón Olvidó Dios escondió su-rostro verá para-perpetuidad
H0559 H7911 H0410 H5641 H6440 H1077 H7200 H5331

Dice en su corazón: Dios está olvidado, ha encubierto su rostro; nunca lo verá.

12 קוּמָה יְהוָה אֵל נִשָּׂא אֵל-תִּשְׁכַּח [עֲנִיִּים] (עֲנִיִּים)
Levántate Yahweh Dios alza no-olvides a-los-humildes [afligidos]
H3068 H0410 H5375 H3027 H0408 H7911 H6041 H6035

Levántate, oh Jehová Dios, alza tu mano, no te olvides de los pobres.

13 עַל-וְיָמָה נֶאֱמַר וְרָשָׁע אֱלֹהִים אָמַר בְּלִבּוֹ לֹא תִדְרֹשׁ:
¿Por-qué- por-qué desprecia impío a-Elohim? Dijo en-su-corazón no demandarás
H4100 H5006 H7563 H0430 H0559 H3808 H1875

¿Por qué irrita el malo á Dios? En su corazón ha dicho que no lo inquirirás.

14 רָאִיתָ כִּי-וְאַתָּה עָמַל וְנָכַס תִּבְטֹחַ לָתֵת בְּיָדְךָ עָלֶיךָ
Has-visto porque-tú trabajo y-pena miras para-dar sobre-ti en-tu-mano
H7200 H5999 H5027 H5414 H3027

יַעֲזֹב חֲלָכָה יָתוֹם וְאַתָּה הָיִיתָ עוֹזֵר:
abandona el-desvalido huérfano tú has-sido ayudador
H2489 H3490 H1961 H5826

Tú lo tienes visto: porque tú miras el trabajo, y la vejación, para vengarle por tu mano: á ti se acoge el pobre, tú eres el amparo del huérfano.

15 שֹׁבֵר זְרוּעַ רָשָׁע וְרָע תִּדְרֹשׁ-רָשָׁעוֹ בֹל-תִּמְצָא:
Quiebra brazo-de impío y-malo demandarás-su-impiedad no-hallarás
H7665 H2220 H7563 H1875 H7562 H1077 H4672

Quebranta el brazo del malo: del maligno buscarás su maldad, hasta que ninguna halles.

מֵאַרְצוֹ:	גוֹיִם	אָבְדוּ	וְעַד	עוֹלָם	מֶלֶךְ	יְהוָה	16
de-su-tierra	naciones	perecieron	y-eternamente	por-siempre	rey	Yahweh	
H0776		H0006	H5703	H5769	H4428	H3068	

Jehová, Rey eterno y perpetuo; de su tierra fueron destruídas las gentes.

אָזְנוֹךְ:	תִּקְשֵׁיב	לִבִּי	תִּכְיֶן	יְהוָה	שָׁמַעַתָּ	עֲנִיִּים	תִּשְׁאֹל	17
tu-oído	harás-atento	su-corazón	afirmarás	Yahweh	oíste	humildes	Deseo-de	
H0241	H7181			H3068	H8085	H6035	H8378	

El deseo de los humildes oíste, oh Jehová: tú dispones su corazón, y haces atento tu oído;

אָנוּשׁ	לְעֹרֵץ	עוֹד	יִסְיָף	בִּלְ-	וְדָף	יְתוֹם	לְשֹׁפֵט	18
hombre	para-aterrozar	más	continuará	no-	y-al-oprimido	al-huérfano	Para-juzgar	
H0582	H6206	H5750	H3254	H1077	H1790	H3490	H8199	

מִן־הָאָרֶץ:
la-tierra de-
[H0776](#)

Para juzgar al huérfano y al pobre, á fin de que no vuelva más á hacer violencia el hombre de la tierra.